



बिहार गजट

असाधारण अंक

बिहार सरकार द्वारा प्रकाशित

16 कार्तिक 1936 (श0)
(सं0 पटना 902) पटना, शुक्रवार, 7 नवम्बर 2014

विधि विभाग

अधिसूचनाएं

5 नवम्बर 2014

एस0ओ0 460, दिनांक 7 नवम्बर 2014—कुटुम्ब न्यायालय अधिनियम 1984(अधिनियम-66, वर्ष 1984) की धारा-3 की उप-धारा (1) के खंड (क) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए राज्य सरकार, पटना उच्च न्यायालय के परामर्श के पश्चात्, कुटुम्ब न्यायालय को प्रदत्त अधिकारिता एवं शक्तियों का प्रयोग करने के प्रयोजनार्थ, सुपौल में प्रधान न्यायाधीश, कुटुम्ब न्यायालय, का एक न्यायालय स्थापित करती है। कुटुम्ब न्यायालय, सुपौल, जिला सुपौल की राजस्व-सीमा के भीतर उद्भूत मामलों पर अधिकारिता का प्रयोग, दिनांक 22 नवम्बर 2014 के प्रभाव से करेगा तथा प्रधान न्यायाधीश, सहरसा की अधिकारिता, ऐसे मामलों पर, दिनांक 22 नवम्बर 2014 से नहीं रह जाएगी।

(सं0 ए0/बी0डी0जी0ओ0-12/93/7439/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

अखिलेश कुमार जैन,

सरकार के सचिव।

5 नवम्बर 2014

एस0ओ0 461, एस0ओ0 460, दिनांक 7 नवम्बर 2014 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद बिहार-राज्यपाल के प्राधिकार से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारतीय संविधान के अनुच्छेद-348 के खण्ड(3) के अधीन उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0 ए0/बी0डी0जी0ओ0-12/93/7439/जे0)

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,

अखिलेश कुमार जैन,

सरकार के सचिव।

The 5th November 2014

S.O. 460, dated 7th November 2014—In exercise of the powers conferred by clause (a) of Sub- Section (1) of Section 3 of the Family Courts Act 1984 (Act 66 of 1984) the State Government, after Consultation with the High Court of Judicature at Patna, is pleased to establish a Court of Principal Judge, Family Court at Supaul for the purpose of exercising jurisdiction and powers conferred on Family Courts. The Family Court at Supaul shall exercise jurisdiction over the matter arising within the revenue-limits of Supaul District with effect from 22nd November 2014 and Principal Judge, Family Court, Saharsa will cease to have jurisdiction on such matter from 22nd November 2014.

(No. A/A.B.D.G.O-12/93/7439/J.)

By order of the Governor of Bihar,

AKHILESH KUMAR JAIN,

Secretary to the Government.

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय,

बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित।

बिहार गजट (असाधारण) 902-571+100-डी0टी0पी0।

Website: <http://egazette.bih.nic.in>